

sala que es troba en una casa on hi ha porta d'entrada, i s'hi esperen les persones de poc compliment', sentit en el qual havia estat d'ús general *recibidor* derivat del citat vulgarisme *recibir*, no pas manllevat del cast, i puix que en cast no és usual aqueix mot (*zaguán* o *recibimiento*) i el sufix *-dor* no fa aqueix paper en cast; sí que s'usa en l'aragonès de Sogorb («sala de recibimiento», Torres Fornés) i ja en OPou («DE LA SALA --- lo *recibidor*», *ThPu*, 151), avui es tendeix a reemplaçar-lo per el *rebedor* (que recordo molt poc usat fins a 1920, si bé ja el registra el *DOrt* i el recomana Careta, *Barbr*).

*Rebedor*, *-ora* adjectiu, 'acceptable' cosa *rebedora*, pel castellanisme «cosa de *recibo*», Careta (*Barbr.*), 'acceptable' val. «els apanyaren dempuix, quedant *revedors* y útils atra vegada», MGadea (*T del Xè*, i, 335). *Rebedures* *Rebiment* *Rebent*

CULTISMES *Recepta*, ll *recepta* plural neutre, pròpiament 'ingredients presos per l'apotecari o el cuiner': «*recepta* per a guarir disentiri: --- sia fet suc de romeguera e de mata, go és lentiscle» en el *Receptari* val. de Mtre. Joan, a 1466 (*BABL* VII, 413), *receptari* (títol d'aquesta obra); «*recepta* de fer tinta --- *recepta* de brasil ---», OPou (*ThPu*). *Caryís*, de Monòver, sembla usar *resata* en un sentit que enclou alhora el de *recepta* i formula folklorica: «es dones diuen que la cuina és mol entretengua --- estes *resates* o adivinalles m'es va embolicà Saoro, el llaurís --- ell té la culpa de que es apuntara en una llibreta» (63) on sembla haver-hi alteració, per etim pop. (del cast. *rezar* RECITARE) i sufix canviat: *provata*, *caminata*, *errata* *Receptar*: «porteu el tinté y la ploma / que <ara> n'í vuy *receptà*», MilàF, *Romilo*, 416; 'incautar-se de' (o 'rebre en dipòsit?') «tot hom qui hagués pres o *receptat* dels béns de la dita moreria, o sabés qui n'hauria pres o *receptat*», Val a. 1460 (*Gual, Congr Hist C Ar* IV, 487)

Amb el valor de 'recepta' s'havia usat bastant *reçipe*: pres de l'imp. 2 (llatí *reçipe* 'pren'); mall *reçipè* 'ordre, ofici': «escoltau quin *reçipè* / del senyor governador / perquè llevam es cordó», PdAPenya (*IdOr* I, 43); sembla comportar alhora el sentit de 'disgust, reprensió forta' que Belv. i Lab. assignen a *reçipe*. *Receptió* [Belv.], ll *receptio*, *-onis*; *receptoria* [Belv.] *Recipient*, ll *receptiens*, *-tis*, part. actiu 'el qui rep, el qui conté' [Belv.]. *Receptiendari* *Receptible*, *-bitat*. *Recepticus* *Receptiu*; *receptivitat* *Receptacle* [Belv.].

ALTRES DERIV del ll. CÀPÈRE, en la forma -CÍPÈRE, ja els hem inclosos en l'article CONCEBRE Però ací en suplementarem la documentació.

*Concebre*, ll CONCÍPÈRE: «En aquell punt Na Renart *concebé* en son coratge trahició, e desijà la mort del rey», Llull (*Merav*, NCI II, 97) També havia tingut l'acce de 'compendre: abraçar, incloure': «En aquest mot *mos fills*, enaixí bé hi són enteses les filles com los fills --- que la appeylació del masculí *concep* lo femení, *sed non e converso*», *CostTort*, OI, 261. El part *concebut* ja en la *Questa* de Reixac (*consabut*, 161.23).

*Decebre* La forma arcaica amb sonorització de la

-c-: «Juro ego Ermengod Joçbert --- ad te Gauceran Mir --- et deinceps non te *dezebré* --- de ipsos kastellos de Josa et de Orsera ---», doc de l'Urgellet, any 1107 (PPujol, *DocVgUrg*, 2.2). Però ja hi ha ç conservada en Llull i posteriors. «Per lògica te guardaràs que hom no t pusca *decebre* per sufismades paraules», Llull, *Do Pu* (Gili), p 184. Part. *decebut* ross ant. (*VidesR*, 3v2) Sembla com si fos un mot ja mort en temps de la *Questa* del mall. Reixac, car reemplaça *decevoir* per *resebre* (82 19), i *raçàbre* (92 17), *decevements* per *daxèbles* (83 31), amb contra-sentits força violents. *Decepció* «havia gents moltes --- que lo demoni lenia en error per algunes *decepcions*», Llull (*Blanq*, NCI II, 215 15)

*Exceptar*: «sien pagats per lo comprador, *exceptats* sarrayns e bèsties que ---», *Tarifa de Bna* de 1271 (§ 124), «*exceptat* una condició tan solament ---», Llull (NCI II, 26 7); potser no hi ha error de lectura en *enceptat* ib I, 91.24; «avíets fet enpreniment ab lo rey Frederic que us deguésetz valer amdosos contra tothom. verament n'*enceptàvets* l'esgleya de Roma» 1305 (*Finke, Acta Ar* III, 137)

*Apercebre's*: «n'hagren morts e gitats en un pou ben setanta, que s'í trobaren con los catalans se'n foren *apercebuts*», Muntaner, § 286 (*Casac*. VI, 50 29). No és doncs aplicable al cat. la condemna que els acadèmics castellans imposen a aquest mot (i el negatiu en *des-*); «hem de donar una raó més convincent que no ens ha pas passat *desapercebuda*», Ruyra (*Misc. Prat de la Riba* I, 171)

*Precepte* i mots paral·lelament a *concepte* etc, es pronuncien amb é tancada en cat. central, però *precepte* a les Borges d'Urg (*BDLC* VI, 40).

*Susceptible*: «Del qual ric immoble restàreu fet digne / vaxell, *susceptible* de molta riquesa, / que totes sciències, ab gran agudesia, / lavors componguéreu, Doctor vós insigne / ---», 1600, Gaspar de Verí (MBover, *BiEscrBal* II, 501.13 6).

REBREGAR, derivat de BREGAR, del qual ja s'ha dit allí l'essencial (II, 212a32). Més documentació: «--- Blanca, / com és que, tenint ànima, sou fera? (*Said la rebrega entre sos braços, amb barreja d'odi i d'amor*)», Guimerà (*Mar i Cel* II, esc. 13, pp 99) «Jo sentia una certa veneració per la dona de bon nom, per lo mateix que n'havia vistes tantes de *rebregades*», MrnVayreda (*Puny* I, II, 69 (60)).

És clar que ni *replicare* ni *refricare* (que fan peça a *AlcM*) són sostenibles com a ètims fonèticament, ni tenen cap avantatge semàntic.

DERIV: *Rebregament*: «El llastimós espectacle de la pobra noia, plorant el *rebregament* de la seva honra per la bava d'un galifardeu, que ni consciència tenia de la dignitat humana ---» (*Puny* IX, 150 (121)); «Enmig de totes ses tribulacions, de sos terrors, de sos desenganys y de tots els *rebregaments* de son amor propi», id (*Sang Nova* V, VI, 383) *Rebrec*. «Les que --- m'havia portat a tractar eren, en general, *rebrecs* de botiga, desperdicis ---», «maleit *rebrec* del bordell!», id. (*Puny*, 68, 240 (59, 188)). Llgd *rebregà*,